



EDITOR'S NOTE
編者的話

People-Oriented Life Planning and Resources

「以人為本」 生活規劃及配套



「關懷尊重」是本會的核心價值之一，扶康人一直堅持以尊重及關懷的態度來接待服務使用者及各持份者，並致力推行「以人為本」的服務。本會早於 2017 年開始研究世界衛生組織的《國際功能、殘疾與健康分類系統》(ICF)，並陸續應用於不同類型服務使用者的個案管理上，在跨專業的協作下，更名為服務使用者制定「以人為本、以求為導」的個別康復計劃。今期內容會分享 ICF 先導計劃在本會試行的個案經驗，以及由本會言語治療師分享跨專業協作的重要性。

此外，感謝香港賽馬會慈善信託基金捐助本會於「樂在照顧」計劃下成立「扶康會 家庭支援服務」，幫助特殊學校離校畢業生 / 智障人士家庭適應過渡至成人服務，以及「賽馬會樂齡同行計劃」，提升康晴天地服務區域的長者精神健康，還有其他商界伙伴捐贈保健物資為本會員工打氣。有關社會各界的支持請留意今期通訊內文。此外，本會展能藝術家希望「以畫會友」，推出網上【自主·藝術】展能藝術畫展，齊齊畫出共融。今期「扶康·良品」會為大家介紹服務使用者製作的升級再造木工藝品，內容精彩，不容錯過！

With "Care and Respect" as one of our core values, staff members have always provide services for our service users and stakeholders with such a manner, while remaining dedicated to people-oriented services. From as early as 2017, the Society began to study the World Health Organization's "International Classification of Functioning, Disability and Health" (ICF), which has gradually been applied to the case management of different types of service. With cross disciplinary collaboration, people-oriented individual rehabilitation plans are developed with our service users and their needs in mind. In this

issue, we will be sharing a case study of the implementation of the ICF pilot programme, while the Society's speech therapist will share the importance of cross disciplinary collaboration.

Additionally, we would like to express our gratitude to The Hong Kong Jockey Club Charities Trust for supporting the Society to develop "Fu Hong Society Family Support Service" under the "Jockey Club C·Care Programme". The support service provides assistance to special schools leavers / families with members with intellectual disabilities in their transition into adulthood. Meanwhile, the "JC JoyAge: Jockey Club Holistic Support Project for Elderly Mental Wellness" aims to improve the mental well-being of the elderly within the service area of the Sunrise Centre. We have also received unwavering support from various corporate partners, who have donated wellness supplies to support our staff. For more information about the support that we have received from the community, please read on. With the launch of the online "i Create" art exhibition, artists with disabilities from the Society would like to make friends through their artwork and create social inclusion through art. In this issue's "Fu Hong · Ichiban", we will introduce upcycling woodcrafts made by our service users. This exciting issue is not to be missed!